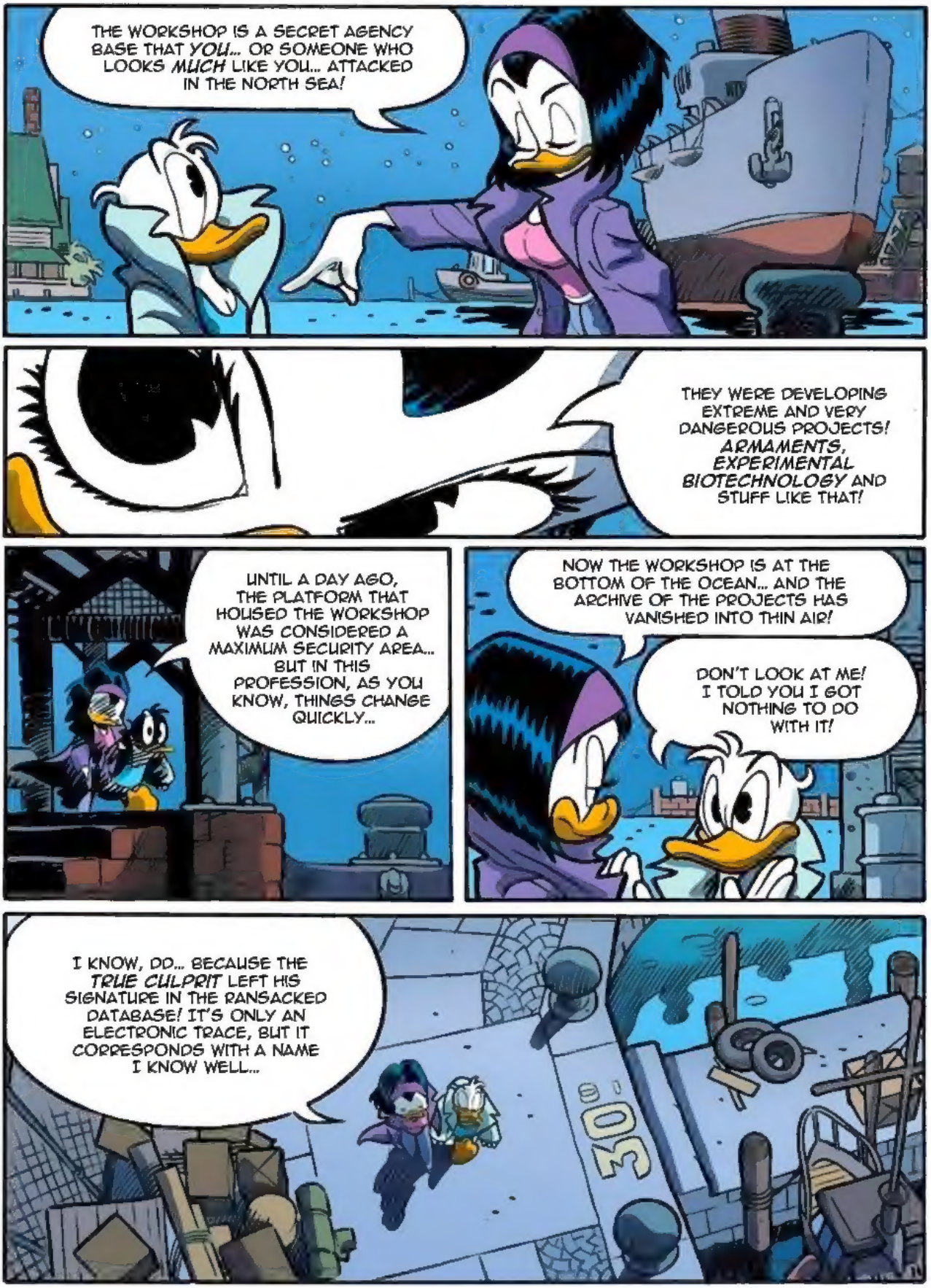
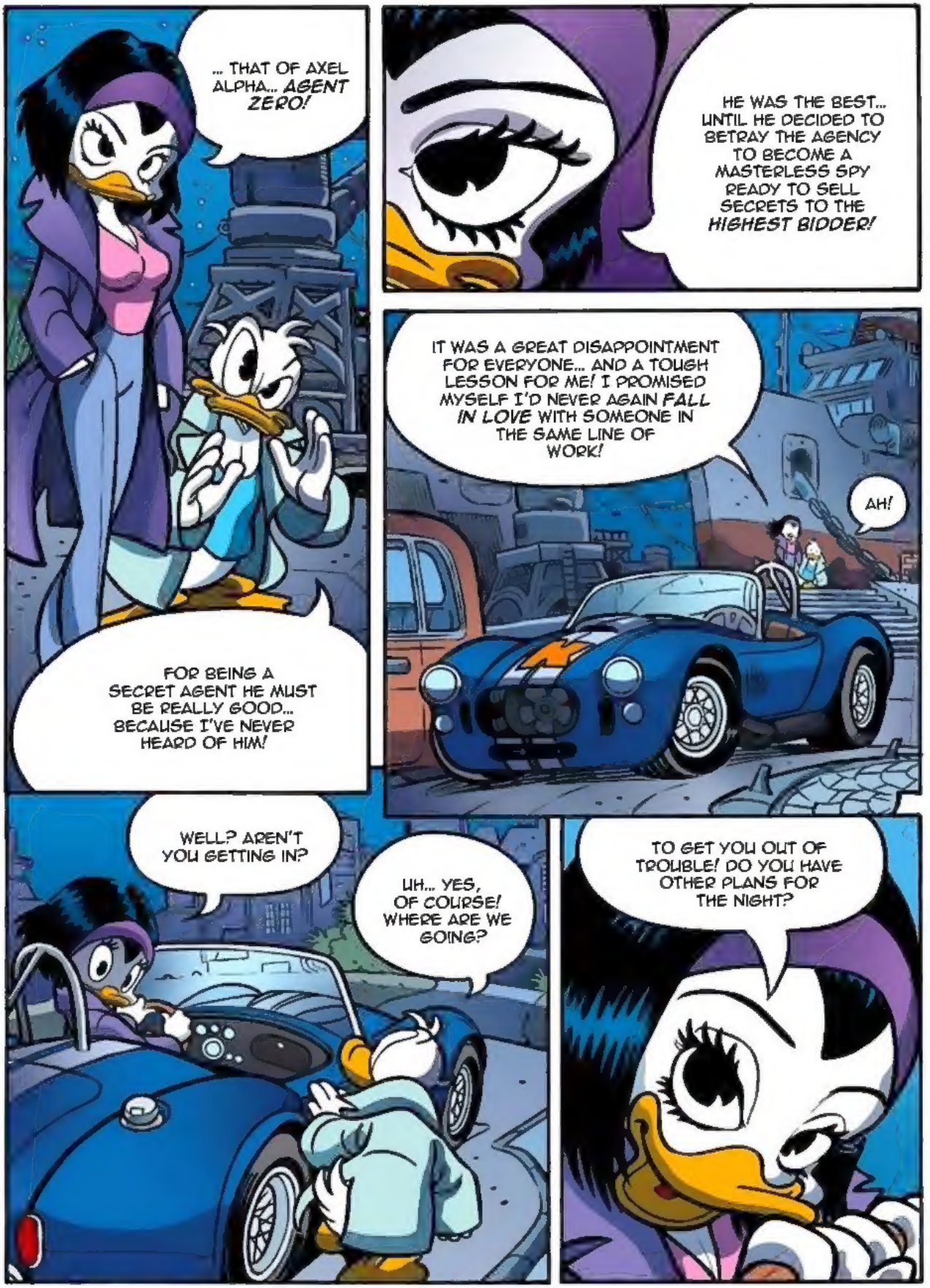
DOUBLEDUCK
AGENTE ZERO
SECONDO EPISODIO
IL SEGRETO DI KAY K
PART TWO
DOUBLEDUCK IS ACCUSED OF THE ATTACK ON A SECRET AGENCY BASE AND OF THE THEFT OF A MYSTERIOUS PRIVATE ARCHIVE! SOUGHT AFTER BY THE AGENCY AND THE AGENTS OF THE ORGANIZATION HE'S FORCED TO FLEE, BUT FINDS UNEXPECTED HELP IN KAY K...
I-2920-1

Supervisione colore **Max Monteduro**

Testo di **Francesco Artibani** - Disegni di **Andrea Freccero**

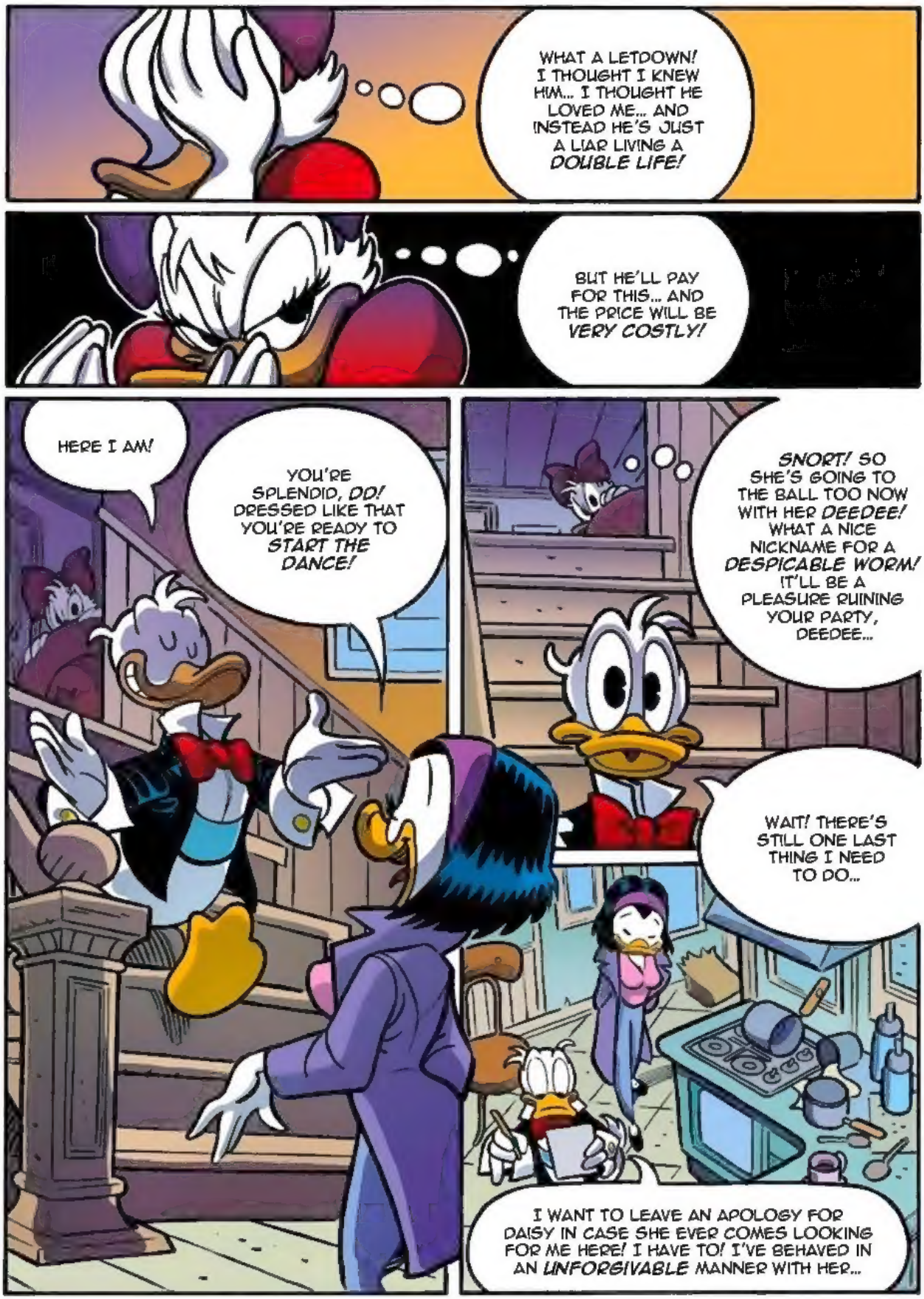
THIS LOOKS LIKE THE RIGHT PLACE, BUT THERE'S NOT A SHADOW OF KAY K! I HOPE SHE HASN'T GOTTEN SOME SECRET AGENT TRICK IN MIND...
LOOKING FOR ME, DOUBLE-DUCK?
GLAB!
WERE YOU AFRAID OF A CHEAP SHOT FROM ME?
YOU THINK SUCH SILLY THINGS! I'M HAPPY TO SEE YOU AGAIN, KAY...
... AND THANKS FOR BELIEVING MY WORDS! I'VE SPENT THE DAY ESCAPING PEOPLE! FIRST B-BLACK AND B-BERRY... THEN THOSE ORGANIZATION GUYS...
WHY DOES EVERYONE HAVE IT IN FOR ME?
BECAUSE IT'S YOUR PRETTY FACE THE SURVEILLANCE CAMERAS OF THE WORKSHOP RECORDED!
THE WORKSHOP? IS RODDY ONE OF YOU TOO? WHEN I THINK OF ALL THE TIMES I BROUGHT IN MY 313...
YOUR *MECHANIC* HAS NOTHING TO DO WITH IT, DD...

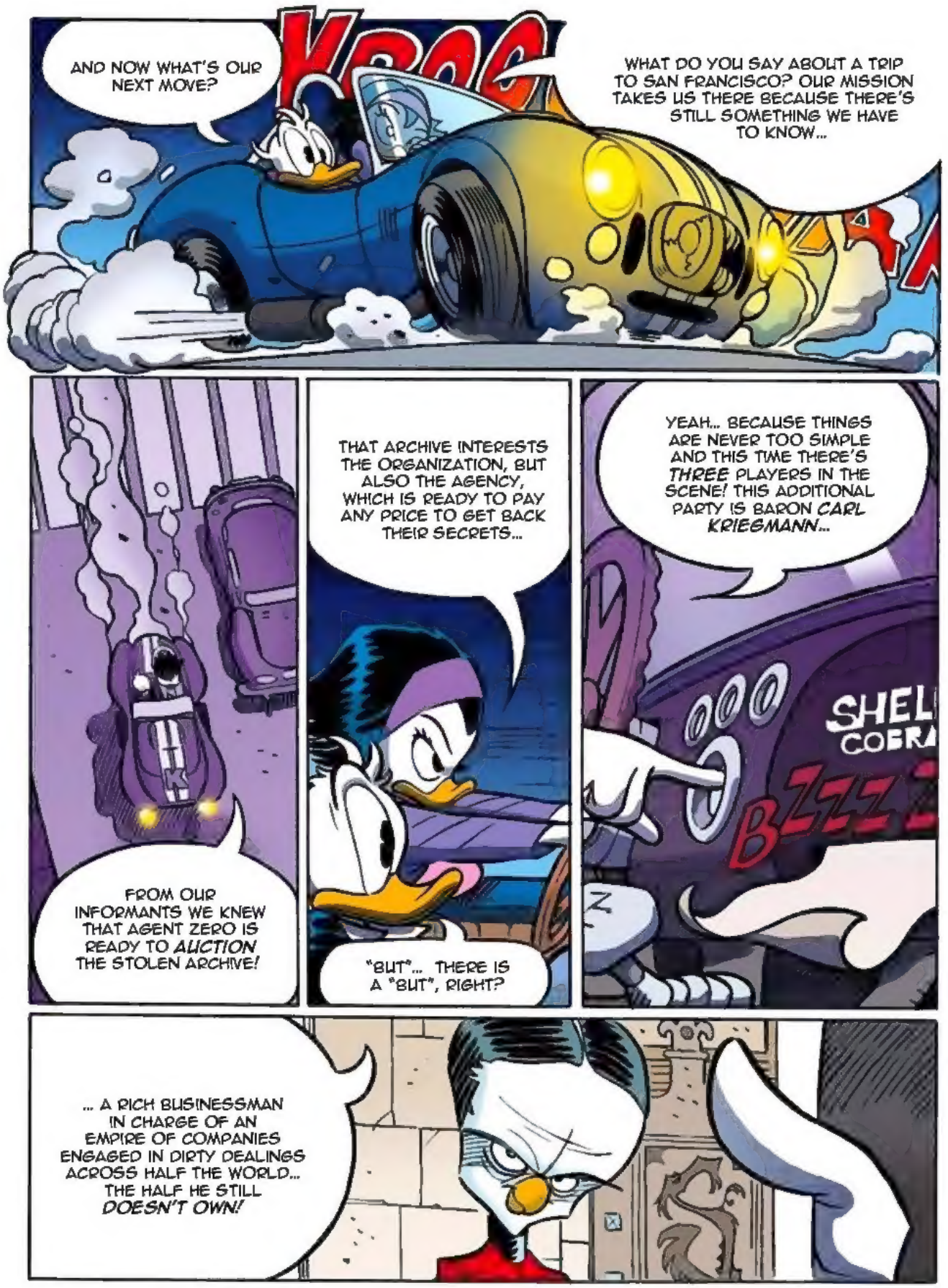

THE WORKSHOP IS A SECRET AGENCY BASE THAT *YOU*... OR SOMEONE WHO LOOKS *MUCH* LIKE YOU... ATTACKED IN THE NORTH SEA!
THEY WERE DEVELOPING EXTREME AND VERY DANGEROUS PROJECTS! *ARMAMENTS, EXPERIMENTAL BIOTECHNOLOGY* AND STUFF LIKE THAT!
UNTIL A DAY AGO, THE PLATFORM THAT HOUSED THE WORKSHOP WAS CONSIDERED A MAXIMUM SECURITY AREA... BUT IN THIS PROFESSION, AS YOU KNOW, THINGS CHANGE QUICKLY...
NOW THE WORKSHOP IS AT THE BOTTOM OF THE OCEAN... AND THE ARCHIVE OF THE PROJECTS HAS VANISHED INTO THIN AIR!
DON'T LOOK AT ME! I TOLD YOU I GOT NOTHING TO DO WITH IT!
I KNOW, DO... BECAUSE THE *TRUE CULPRIT* LEFT HIS SIGNATURE IN THE RANSACKED DATABASE! IT'S ONLY AN ELECTRONIC TRACE, BUT IT CORRESPONDS WITH A NAME I KNOW WELL...
30


... THAT OF AXEL ALPHA... AGENT ZERO!
FOR BEING A SECRET AGENT HE MUST BE REALLY GOOD... BECAUSE I'VE NEVER HEARD OF HIM!
HE WAS THE BEST... UNTIL HE DECIDED TO BETRAY THE AGENCY TO BECOME A MASTERLESS SPY READY TO SELL SECRETS TO THE HIGHEST BIDDER!
IT WAS A GREAT DISAPPOINTMENT FOR EVERYONE... AND A TOUGH LESSON FOR ME! I PROMISED MYSELF I'D NEVER AGAIN FALL IN LOVE WITH SOMEONE IN THE SAME LINE OF WORK!
AH!
WELL? AREN'T YOU GETTING IN?
UH... YES, OF COURSE! WHERE ARE WE GOING?
TO GET YOU OUT OF TROUBLE! DO YOU HAVE OTHER PLANS FOR THE NIGHT?

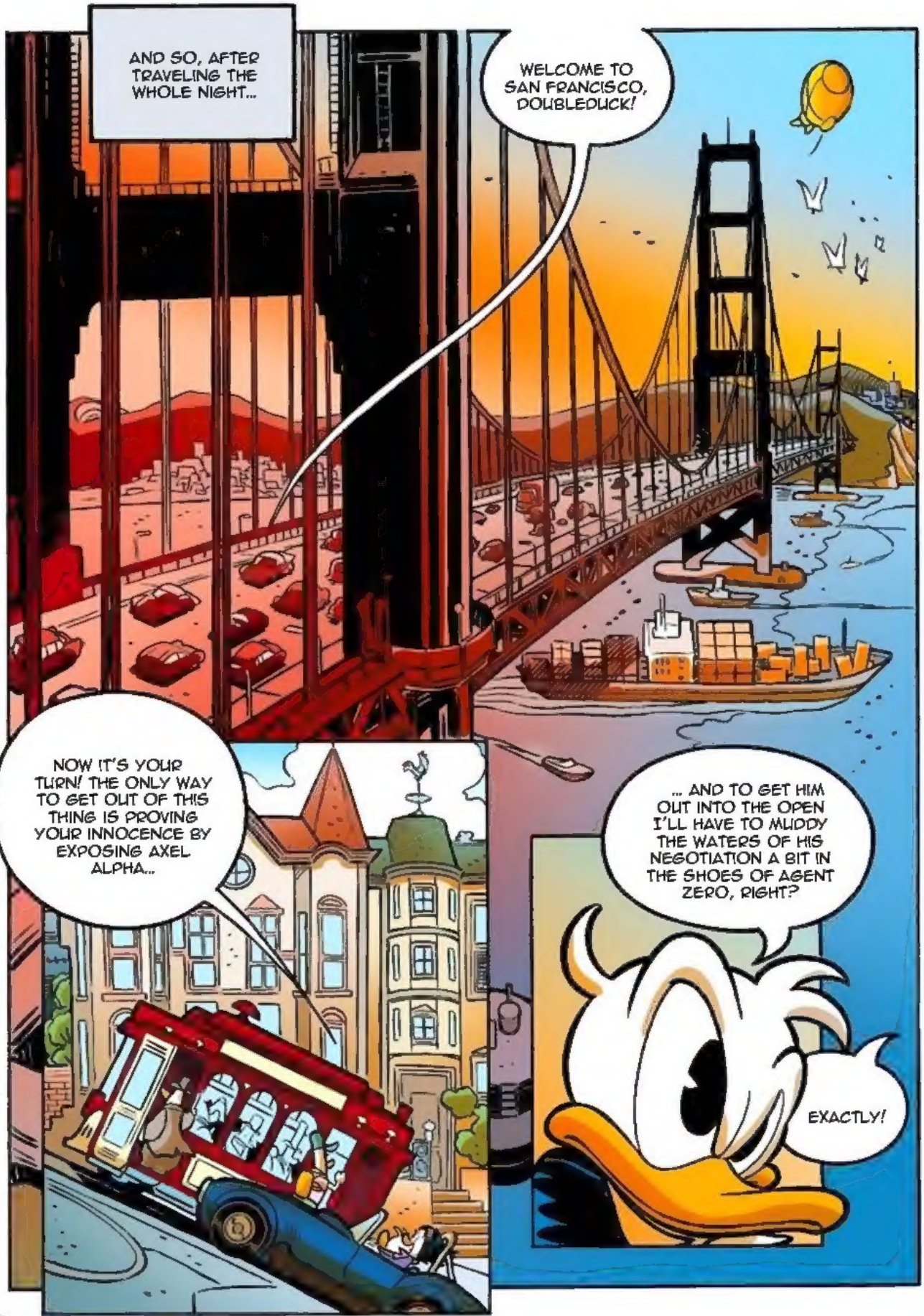
AGENT ZERO HAS KEPT USING THE AGENCY'S OLD TECHNOLOGY FOR HIS COUPS! THOSE DATED DEVICES HAVE BECOME HIS SIGNATURE...
VROOOM
BUT AMONG ALL THE AGENTS THERE ARE, WHY DID YOUR EX CHOOSE TO PUT HIMSELF IN *MY* SHOES?
WHO KNOWS? HE'S A TRUE GENIUS OF DISGUISES!
IN MISSIONS HE ALWAYS TRIED TO BE INCONSPICUOUS... AND HE'S A GUY WHO DOESN'T GO *UNNOTICED!* HE'S HANDSOME, PLEASANT, INTELLIGENT, BRAVE, SURE OF HIMSELF...
OKAY! ALRIGHT! I GET IT! ENOUGH WITH THAT... AND BY THE WAY, *THANKS A LOT!*
OH, YOU HAVE A GOOD FIGURE YOURSELF!
ALL YOU NEED IS THE RIGHT ATTIRE... AND WE'RE GONNA GET ONE IN YOUR SIZE!
?

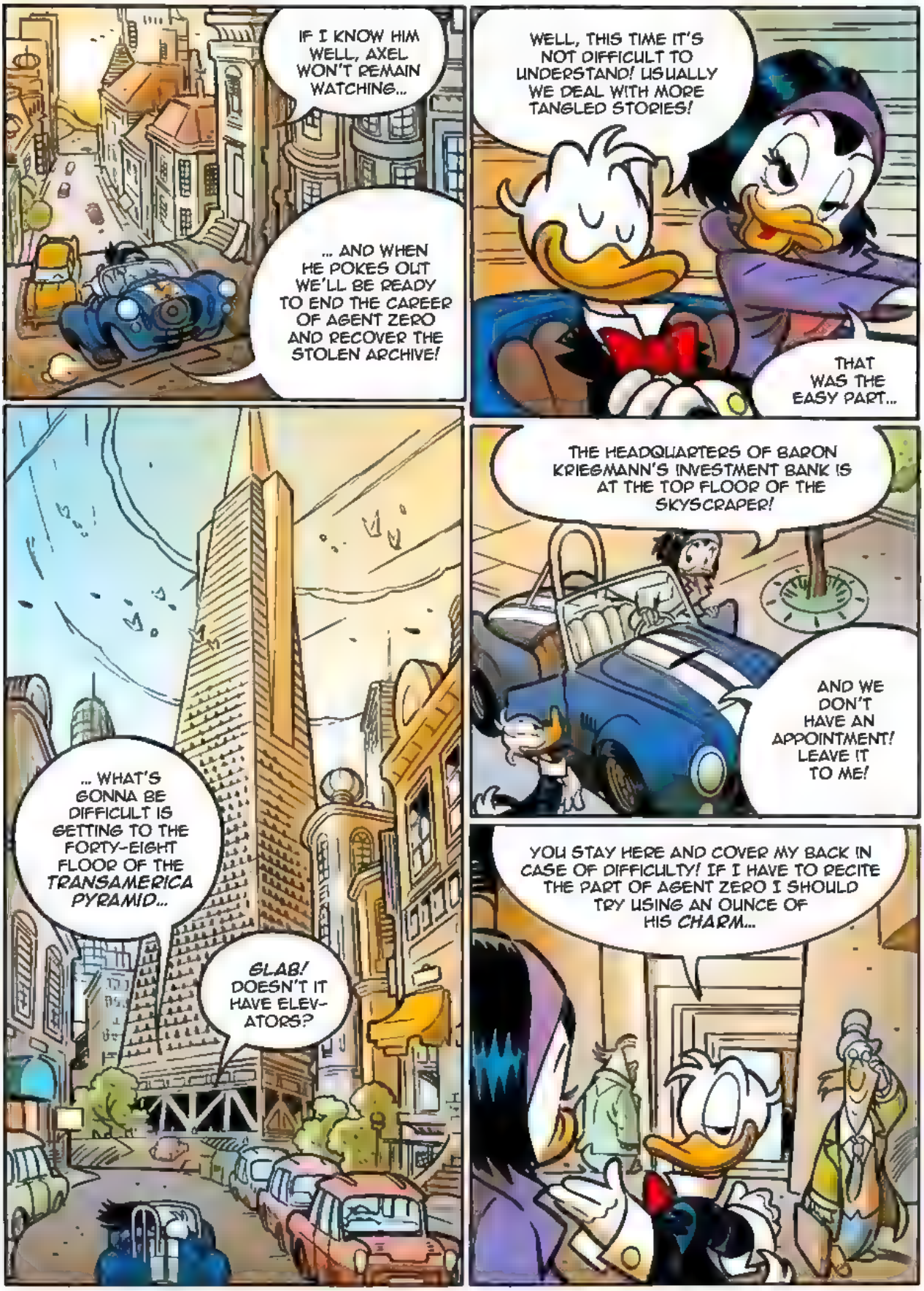
SKREEEK
HERE WE GO! BE QUICK AND PICK UP ONLY WHAT YOU NEED! WE DON'T HAVE MUCH TIME...
BUT LOOK WHO IT IS! NOW I UNDERSTAND *EVERYTHING*...
THAT DASTARD DUMPED ME ON THE TRAIN TO PACIFIC BAY JUST TO RUN OFF TO THAT HUSSY!
I'VE ALREADY MET THAT GIRL... AND I'VE NEVER LIKED HER! THIS IS PROOF THAT MY *SIXTH* GIRLFRIEND *SENSE* WASN'T WRONG!


WHAT A LETDOWN! I THOUGHT I KNEW HIM... I THOUGHT HE LOVED ME... AND INSTEAD HE'S JUST A LIAR LIVING A DOUBLE LIFE!
BUT HE'LL PAY FOR THIS... AND THE PRICE WILL BE VERY COSTLY!
HERE I AM!
YOU'RE SPLENDID, DD! DRESSED LIKE THAT YOU'RE READY TO START THE DANCE!
SNORT! SO SHE'S GOING TO THE BALL TOO NOW WITH HER DEEDEE! WHAT A NICE NICKNAME FOR A DESPICABLE WORM! IT'LL BE A PLEASURE RUINING YOUR PARTY, DEEDEE...
WAIT! THERE'S STILL ONE LAST THING I NEED TO DO...
I WANT TO LEAVE AN APOLOGY FOR DAISY IN CASE SHE EVER COMES LOOKING FOR ME HERE! I HAVE TO! I'VE BEHAVED IN AN UNFORGIVABLE MANNER WITH HER...


AND NOW WHAT'S OUR NEXT MOVE?
KROG
WHAT DO YOU SAY ABOUT A TRIP TO SAN FRANCISCO? OUR MISSION TAKES US THERE BECAUSE THERE'S STILL SOMETHING WE HAVE TO KNOW...
FROM OUR INFORMANTS WE KNEW THAT AGENT ZERO IS READY TO *AUCTION* THE STOLEN ARCHIVE!
THAT ARCHIVE INTERESTS THE ORGANIZATION, BUT ALSO THE AGENCY, WHICH IS READY TO PAY ANY PRICE TO GET BACK THEIR SECRETS...
"BUT"... THERE IS A "BUT", RIGHT?
YEAH... BECAUSE THINGS ARE NEVER TOO SIMPLE AND THIS TIME THERE'S *THREE* PLAYERS IN THE SCENE! THIS ADDITIONAL PARTY IS BARON *CARL KRIEGMANN*...
BZZZ
... A RICH BUSINESSMAN IN CHARGE OF AN EMPIRE OF COMPANIES ENGAGED IN DIRTY DEALINGS ACROSS HALF THE WORLD... THE HALF HE STILL *DOESN'T OWN!*

IF HE POSSESED THOSE SECRETS, KRIEGMANN COULD BECOME THE TIP OF THE BALANCE BETWEEN THE AGENCY AND THE ORGANIZATION AND...
SNOOORE...
URGH!
SKREEE
BONK
YOU WERE SLEEPING?
ME? NO! I WAS AWAKE WITH MY EYES SHUT!
SO WHAT WAS I SAYING?
UH... LET'S SEE... WE LEFT OFF AT "YEAH"!
TRY TO UNDERSTAND ME, KAY K! I'VE HAD A ROUGH DAY!
SLEEP, THEN... BECAUSE TOMORROW WON'T BE BETTER!


AND SO, AFTER TRAVELING THE WHOLE NIGHT...
WELCOME TO SAN FRANCISCO, DOUBLEDUCK!
... AND TO GET HIM OUT INTO THE OPEN I'LL HAVE TO MUDDY THE WATERS OF HIS NEGOTIATION A BIT IN THE SHOES OF AGENT ZERO, RIGHT?
EXACTLY!
NOW IT'S YOUR TURN! THE ONLY WAY TO GET OUT OF THIS THING IS PROVING YOUR INNOCENCE BY EXPOSING AXEL ALPHA...


IF I KNOW HIM WELL, AXEL WON'T REMAIN WATCHING...
... AND WHEN HE POKES OUT WE'LL BE READY TO END THE CAREER OF AGENT ZERO AND RECOVER THE STOLEN ARCHIVE!
WELL, THIS TIME IT'S NOT DIFFICULT TO UNDERSTAND! USUALLY WE DEAL WITH MORE TANGLED STORIES!
THAT WAS THE EASY PART...
... WHAT'S GONNA BE DIFFICULT IS GETTING TO THE FORTY-EIGHT FLOOR OF THE TRANSAMERICA PYRAMID...
SLAB! DOESN'T IT HAVE ELEV-ATORS?
THE HEADQUARTERS OF BARON KRIEGMANN'S INVESTMENT BANK IS AT THE TOP FLOOR OF THE SKYSCRAPER!
AND WE DON'T HAVE AN APPOINTMENT! LEAVE IT TO ME!
YOU STAY HERE AND COVER MY BACK IN CASE OF DIFFICULTY! IF I HAVE TO RECITE THE PART OF AGENT ZERO I SHOULD TRY USING AN OUNCE OF HIS CHARM...

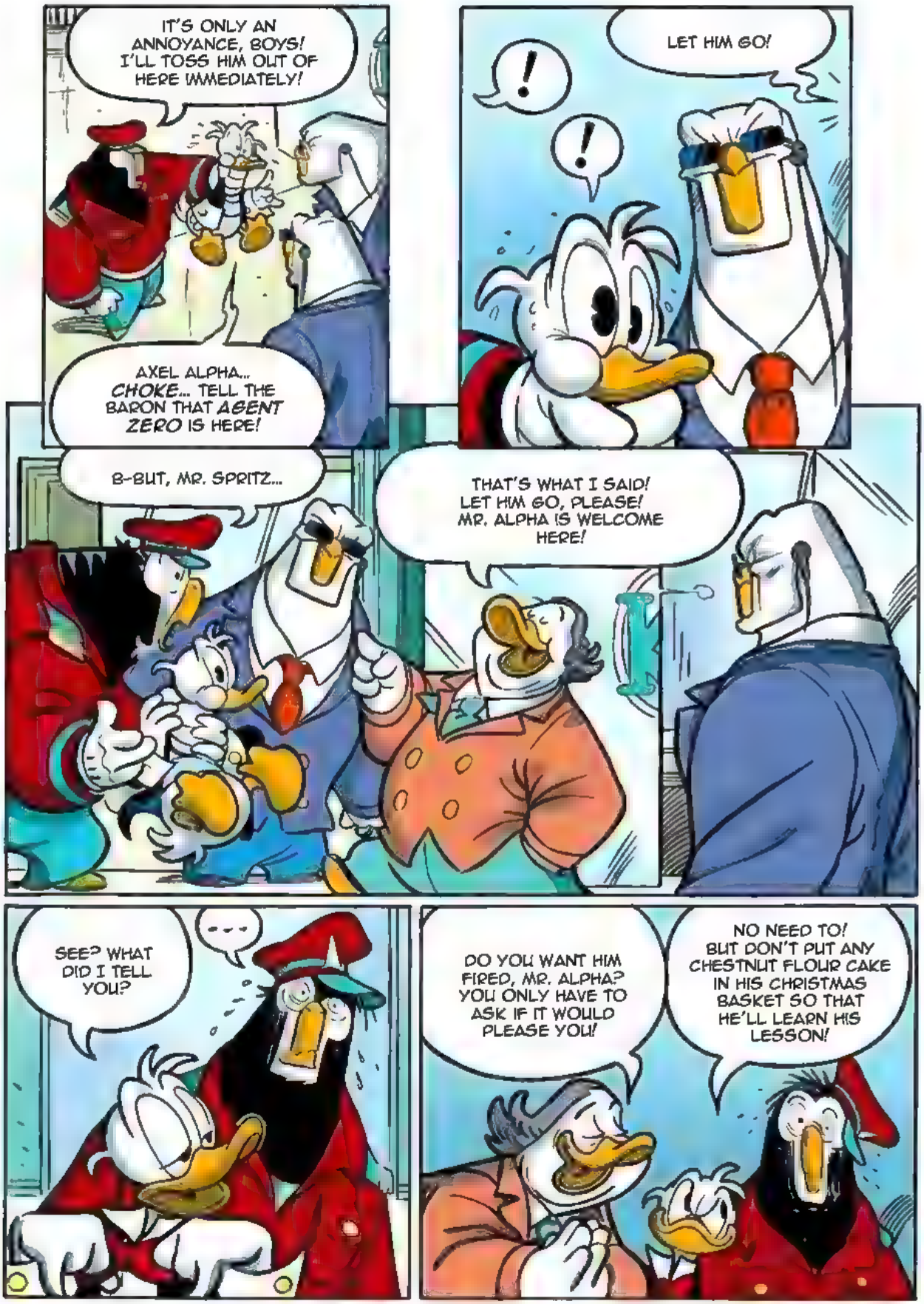
" ... AND WE'LL SEE THAT THEY CAN'T SAY NO TO ME!"
NO!
NO? HOW CAN YOU SAY THAT? YOU HAVEN'T EVEN LOOKED AT BARON KRIEGMANN'S LIST OF APPOINTMENTS!
THE BARON DOESN'T SEE ANYONE...
... AND THAT GIVES ME REASONABLE CERTAINTY TO CONSIDER YOU A MEDDLESOME NUISANCE!
OKAY! YOU LIKE TO PLAY IT ROUGH, HUH?
AXEL ALPHA! TELL HIM THAT NAME AND YOU'LL SEE THEY'LL OPEN THE DOORS FOR ME...
ARE THE DOORS WIDE OPEN?
YES, BUT ON THE WRONG SIDE!

BUT WE WON'T STOP FOR SO LITTLE! IF WE CAN'T ENTER FROM THE INSIDE WE'LL DO IT FROM THE OUTSIDE! WATCH THIS!
?
THE MAINTENANCE PLATFORM? I DON'T THINK THAT'S A GOOD IDEA!
HEY, YOU! I NEED A RIDE TO THE FORTY-EIGHT FLOOR!
DOES THIS LOOK LIKE A TAXI?
I GET IT! WILL FIFTY DOLLARS DO?
THOSE ARE MEAL VOUCHERS!
SO? THEY WORK LIKE MONEY! THEY ACCEPT THEM IN EVERY SUPER-MARKET!
SIGH... AXEL ALPHA WOULD NEVER HAVE SAID THAT!
ALRIGHT! THEN I'LL REQUISITION THE VEHICLE! NATIONAL SECURITY!
URGH! STOP! GET BACK HERE!

RELAX! I'VE DRIVEN PLANES, SUBMARINES AND ROCKETS! THIS CONTRAPTION SHOULDN'T BE THAT DIFFICULT TO MANEUVER!
VRRRRR
SNORT! YOU AGAIN!
GR
OOPS!
EHEM... NO HARD FEELINGS?
BONK
TUNK
OUCH! OW!
I'M COMING, BARON KRIEGMANN!
AHA! DON'T BE SO SURE OF THAT, DUCK!
SLAM

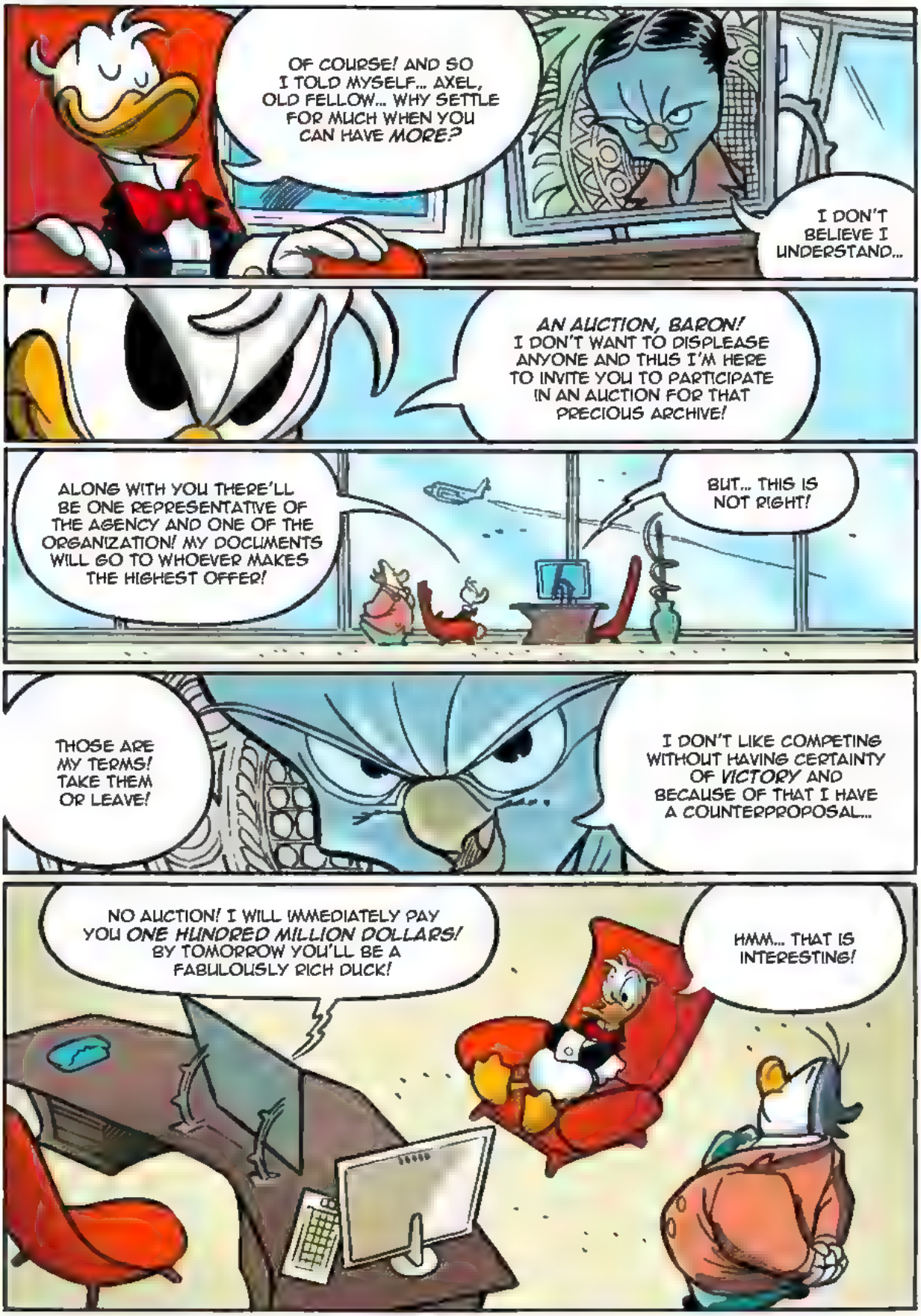
GOT YOU!
B-BUT... WHERE'D HE GO?
I'M EXACTLY WHERE I SHOULD BE...
SWIIIS
... ONLY FORTY-FIVE FLOORS MORE AND... PUFF... THEN I'VE MADE IT!
... AT THE THIRD FLOOR? GASP! I'M WAY OFF!

AND SO, AN ETERNITY OF PUFF! PANT! GROAN... IGH! AND SLAB! LATER...
PUFF! PANT! GROAN... IGH! SLAB!
GASP! PANT! PANT! PANT! PANT! FI... PANT... FINALLY !
48
GNEEEK
I SAY THAT TOO! DO YOU KNOW HOW LONG I'VE BEEN WAITING?
!
YOU'D HAVE GOTTEN HERE LONG BEFORE WITH ONE OF THOSE, YOU SCOUNDREL!
COUGH!
WHAT'S GOING ON?

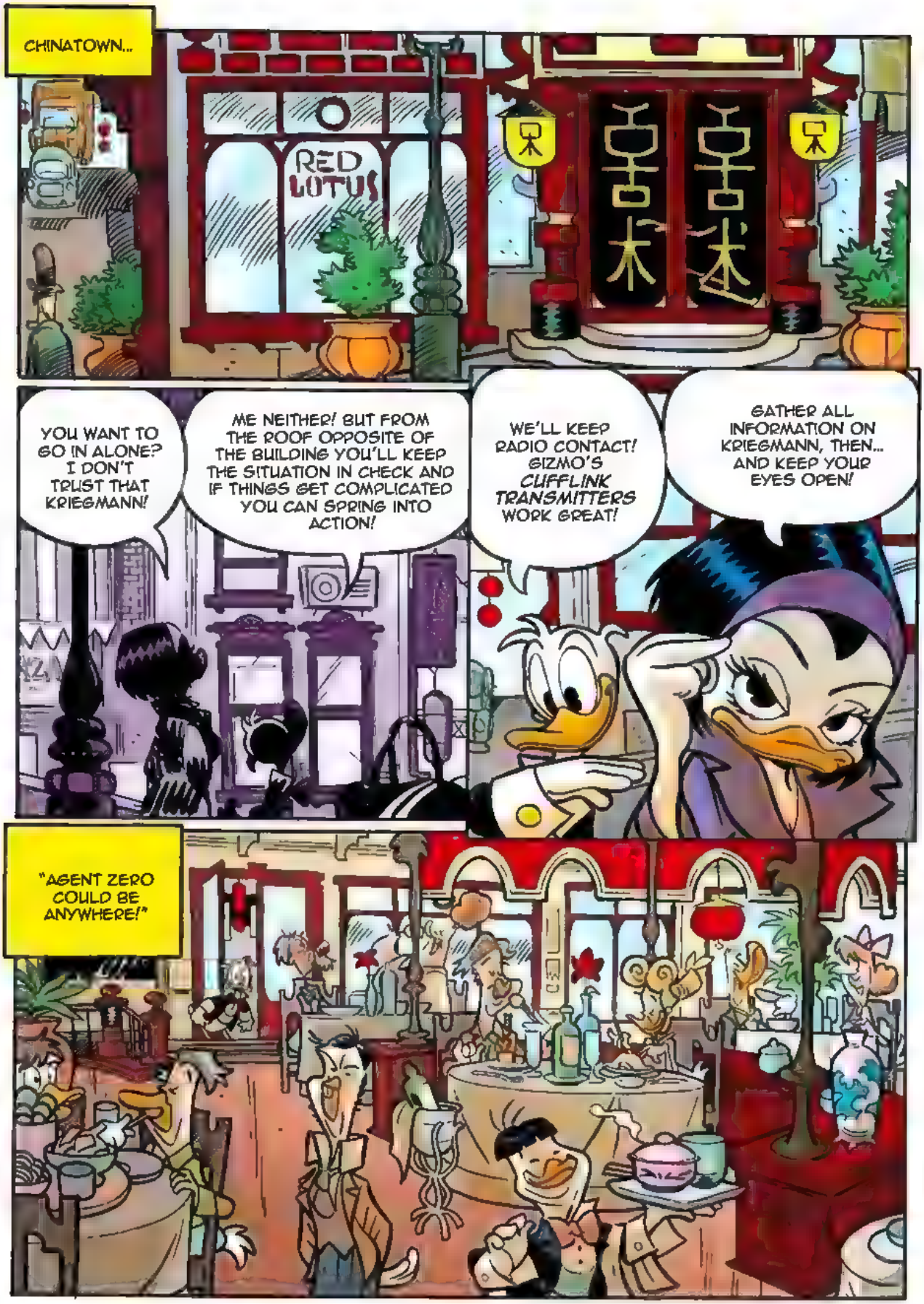

IT'S ONLY AN ANNOYANCE, BOYS! I'LL TOSS HIM OUT OF HERE IMMEDIATELY!
LET HIM GO!
!
!
AXEL ALPHA... CHOKE... TELL THE BARON THAT AGENT ZERO IS HERE!
B-BUT, MR. SPRITZ...
THAT'S WHAT I SAID! LET HIM GO, PLEASE! MR. ALPHA IS WELCOME HERE!
SEE? WHAT DID I TELL YOU?

DO YOU WANT HIM FIRED, MR. ALPHA? YOU ONLY HAVE TO ASK IF IT WOULD PLEASE YOU!
NO NEED TO! BUT DON'T PUT ANY CHESTNUT FLOUR CAKE IN HIS CHRISTMAS BASKET SO THAT HE'LL LEARN HIS LESSON!

IT'S A PLEASURE TO BE ABLE TO MEET YOU! BARON KRIEGMANN HAS HEARD MUCH ABOUT YOU! HE HAS GREAT ADMIRATION FOR YOUR SPIRIT OF INITIATIVE...
... AND HAS AN EXTREME INTEREST FOR WHAT YOU CAN OFFER! MONEY IS NOT A PROBLEM TO HIM...
... NEITHER IS IT SO FOR ME, IF IT'S ENOUGH!
THEN YOU CAN NAME YOUR PRIZE, AGENT ZERO!
!
PLEASED TO MAKE YOUR ACQUAINTANCE, BARON!
FORGIVE MY ABSENCE! WORK KEEPS ME IN MY CASTLE! I HOPE MR. SPRITZ HAS BEEN A GOOD HOST...
I KNOW OF YOUR INTEREST FOR THE SMALL ARCHIVE IN MY POSSESSION... AND SO I DECIDED TO DROP BY TO EXCHANGE A FEW WORDS WITH YOU!
THEN YOU SHOULD ALSO KNOW I CAN PAY MUCH...


OF COURSE! AND SO I TOLD MYSELF... AXEL, OLD FELLOW... WHY SETTLE FOR MUCH WHEN YOU CAN HAVE *MORE?*
I DON'T BELIEVE I UNDERSTAND...
AN AUCTION, BARON! I DON'T WANT TO DISPLEASE ANYONE AND THUS I'M HERE TO INVITE YOU TO PARTICIPATE IN AN AUCTION FOR THAT PRECIOUS ARCHIVE!
ALONG WITH YOU THERE'LL BE ONE REPRESENTATIVE OF THE AGENCY AND ONE OF THE ORGANIZATION! MY DOCUMENTS WILL GO TO WHOEVER MAKES THE HIGHEST OFFER!
BUT... THIS IS NOT RIGHT!
THOSE ARE MY TERMS! TAKE THEM OR LEAVE!
I DON'T LIKE COMPETING WITHOUT HAVING CERTAINTY OF *VICTORY* AND BECAUSE OF THAT I HAVE A COUNTERPROPOSAL...
NO AUCTION! I WILL IMMEDIATELY PAY YOU *ONE HUNDRED MILLION DOLLARS!* BY TOMORROW YOU'LL BE A FABULOUSLY RICH DUCK!
HMM... THAT IS INTERESTING!

YOU DON'T HAVE TO ANSWER NOW! MR. SPRITZ WILL BE EXPECTING YOU IN THREE HOURS FOR A BUSINESS LUNCH AT THE *RED LOTUS!* DO YOU LIKE CHINESE?
OH, FOR A HUNDRED MILLION DOLLARS I CAN EAT WHATEVER YOU WANT!
YOU BRING THE MONEY... AND I'LL BRING AN ANSWER TO YOUR GENEROUS OFFER!
GOOD DAY, SIR!
SO? HOW'D IT GO?
GOOD, I'D SAY! I'VE BEEN GIVEN AN INVITATION TO LUNCH!


CHINATOWN...
RED LOTUS
YOU WANT TO GO IN ALONE? I DON'T TRUST THAT KRIEGMANN!
ME NEITHER! BUT FROM THE ROOF OPPOSITE OF THE BUILDING YOU'LL KEEP THE SITUATION IN CHECK AND IF THINGS GET COMPLICATED YOU CAN SPRING INTO ACTION!
WE'LL KEEP RADIO CONTACT! GIZMO'S CUFFLINK TRANSMITTERS WORK GREAT!
GATHER ALL INFORMATION ON KRIEGMANN, THEN... AND KEEP YOUR EYES OPEN!
"AGENT ZERO COULD BE ANYWHERE!"

HELLO...
WHAT ARE YOU DOING HERE TWIDDLING YOUR THUMBS? DON'T YOU HAVE A TABLE TO SERVE?
BUT I, ACTUALLY...
QUIET! GRILLED PRAWNS TO TABLE 7! QUICK!
KI-SKI-SK
YAGALAAAH!
WHAT THE HECK ARE YOU DOING?
THAT PLATE WAS BURNING! OW!
Shhhss
MR. ALPHA! WELCOME!
HE... UH... HE'S YOUR GUEST? I AM DESOLATED! DRESSED LIKE THAT I MISTOOK HIM FOR A W-WAITER!
OH HEAVENS! IF YOU WISH, I COULD BUY THIS PLACE, RAZE IT TO THE GROUND AND MAKE IT A COIN LAUNDRY!
I'LL THINK ABOUT IT! REVENGE IS A DISH BEST SERVED COLD! UNLIKE THOSE PRAWNS!

HERE WE CAN TALK IN QUIET! I HAVE WITH ME THE NECESSARY MONEY...
BUT MY ANSWER MAY NOT PLEASE YOU, AS I STILL PREFER THE IDEA OF THE AUCTION!
IF KRIEGMANN WANTS TO CHALLENGE THE AGENCY AND THE ORGANIZATION, THAT COULD BE A GOOD OPPORTUNITY TO SHOW HIS MUSCLES...
THE BARON PREFERS MAINTAINING A MORE DISCREET PROFILE, FOR THE MOMENT...
WHAT OF THE FUTURE? WHAT ARE HIS PLANS? WHAT WILL HE DO WITH MY ARCHIVE?
I'M NOT AUTHORIZED TO REVEAL THAT... BUT IN RETURN I HAVE AMPLE POWERS TO UP THE ANTE! A HUNDRED MILLION...
TLAK!
A HUNDRED MORE!
THAT'S A NICE SUM! CAN I TAKE A CLOSER LOOK?
NOT BEFORE YOU'VE SHOWN US THE ARCHIVE, MR. ALPHA! YOU DO HAVE IT WITH YOU?
GLUNK

IN A CERTAIN SENSE...
MR. SPRITZ! SECURITY'S REPORTING A PROBLEM! ARMED WOMAN APPROACHING!
AN ARMED WOMAN? SO YOU DIDN'T COME HERE ALONE, AGENT ZERO? WHAT A DISGRACEFUL LACK OF TRUST...
WHAT'S GOING ON WITH KAY?
LET ME THROUGH! DON'T YOU DARE TRY TO STOP ME!
STAND BACK AND PUT DOWN THAT WEAPON OR...
SDENG
SLAM
IGH...
AHA!
AHA?
D-DAISY?

DON'T SAY ANYTHING! WHERE'S THAT BOYFRIEND THIEF?
DEAR... I CAN EXPLAIN EVERYTHING... OR ALMOST!
THERE'S NOTHING TO EXPLAIN! I FOLLOWED YOU FROM DUCKBURG CONFINED INSIDE THE TRUNK OF YOUR CAR... AND NOW I'M HERE TO SPOIL YOUR ROMANTIC DINNER!
ROMANTIC DINNER? HEY, ME AND MR. ALPHA WERE ONLY TALKING BUSINESS!
MR. ALPHA, EH? GOOD ONE! NOW YOU'RE CALLED BY YET ANOTHER NAME! DEEDEE ISN'T ENOUGH FOR YOU?
I'M AFRAID I'LL HAVE TO GO, MR. SPRITZ! ME AND MY GIRLFRIEND HAVE TO TALK!
BARON KRIEGMANN WANTS IT AT ANY COST... SO IF YOU WON'T DO IT FOR THE MONEY YOU CAN AT LEAST DO IT FOR THE LADY!
YOU COWARDS! SHE'S GOT NOTHING TO DO WITH THIS!
DON'T TRY ANYTHING FUNNY AND KEEP YOUR HANDS WELL IN SIGHT...
AS YOU WISH, MY FRIEND... BUT NOT WITHOUT GIVING ME THAT ARCHIVE!
EEEK!

... WE'VE ALSO TAKEN OUR SMALL COUNTER-MEASURES!
!
YOU READ ME, KAY? THINGS HAVE GOTTEN TERRIBLY COMPLICATED...
DON'T SAY ANYTHING!
JUST ONE THING, THEN NOT ANOTHER WORD! TAKE COVER ONCE ALL HELL BREAKS LOOSE!
SKA
KRAH
FIRE, PLEASE! FIRE!
AAAAAH!

POW POW
BANG BANG
ZTUD
ZIP
WEOOOO
POW
BANG BANG
TZIIING WEOO
WEOOOOOO
CRASH!
THIS WAY, DD!
DEEDEE! DOES THAT STAND FOR DEMENTED DELINQUENT?
PLEASE, DAISY! THIS ISN'T THE TIME!
BANG BANG
ZWI
BANG
GASP! HELP ME, DONALD!
THAT'S ENOUGH, KAY! STOP! WE SURRENDER!
!

THAT IS A REASONABLE CHOICE! NOW GIVE ME WHAT I WANT!
I TOLD YOU THAT YOU'LL FIRST HAVE TO WIN THE AUCTION... AND NOW THE STARTING BID IS 300 MILLION DOLLARS!
I'M SORRY TO CONTRADICT YOU, BUT YOU'RE IN NO POSITION TO NEGOTIATE!
OF COURSE I AM! JUST KEEP THOSE TWO LADIES, THEY'RE OF NO USE TO ME!
BUT... DONALD?!
DONALD IS SLEEPING PEACEFULLY IN AN ALLEY AT THE PORT OF DUCKBURG...
I'M JUST AXEL ALPHA/ AGENT ZERO...
NO... IT CAN'T BE TRUE...

MY APOLOGIES, KAY! IT REALLY SEEMS THAT I CAN'T HELP BUT FOOL YOU AT LEAST A LITTLE...
YOU'VE BEEN OF GREAT HELP IN GETTING TO BARON KRIEGMANN! ANOTHER MISSION COMPLETE, JUST LIKE OLD TIMES...
GET HIM!
YOU OUGHT NOT TO! WRING ONE SINGLE FEATHER ON ME AND YOUR ARCHIVE WILL BE INSTANTLY ERASED!
I ADMIRE THE MIRACLES OF BIOTECHNOLOGY! THE SECRETS STOLEN FROM THE WORKSHOP ARE ALL IN MEMORY...
STRaaa
... MINE! THIS SMALL USB INPUT IS CONNECTED TO A HARD DISK IMPLANTED IN MY CEREBRAL CORTEX...

IF ANYONE DOES HARM TO ME OR TO THOSE TWO LADIES THE ARCHIVE WILL BE DESTROYED AT THE SPEED OF THOUGHT!
NOW THAT I HAVE YOUR ATTENTION YOU WILL LISTEN WELL! IN THREE DAYS WE'LL MEET WITH ALL THE PARTICIPANTS AT THE AUCTION!
BARON KRIEGMANN WOULD BE HAPPY TO OPEN THE DOORS OF HIS CASTLE FOR THE OCCASION!
TAKE CARE OF THE GUESTS AND THE REFRESHMENTS! IT'LL BE A BEAUTIFUL DAY AMONG FRIENDS!
VROUOOAR
UNTIL THEN YOU'LL TAKE CARE OF THE LADIES, AFTER WHICH...
... WE'LL IMPROVISE, AS ALWAYS!
WHAT HAS HAPPENED TO DOUBLEDUCK? AND WHAT WILL BECOME OF DAISY AND KAY K? THIS AND MORE WILL BE ANSWERED IN THE NEXT PART!
END OF PART TWO